

**

*Isumaqpunga sunaluunniit allanit pingarnerunngitsoq.
Meeraq eqqaminni apuserilluni, aputip inuliorniarluni
apummik katersisoq, inatsisartuni
naalakkersuisorput, tuluit premierministeriat
imaluunniit USA-mi præsidenti
suliaminnik najoqqutassiertut, arlaannaalluunniit
pingarnerusorinngilara,
tamarmik immikkut qanoq iliuusaat
pingaaruteqarmata...*

*

Atuagaq makkuninnga tapiiffingineqarpoq

Namminersorlutik Oqartussat

Cecilia-Karla Olsen

Avalanneq

© Cecilia-Karla Olsen & milik publishing, 2013

Assiliartalersuisoq: Arnannguaq Høegh

Naqitassatut ilioqqarnera: Ivalu Risager

Naqiternera: Clemenstrykkeriet, Danmark

Ilusaa siulleq, naqitaq siulleq 2013

ISBN 978-87-92790-16-3

milik publishing · www.milik.gl

Ualikkut ullup qeqqata missaraa. Nerisassatta tikki mamarunarsunni, soorlulusooq aamma inuunerup "mamarsiaartornissaa" uanga qularutiginagu. Suaasammi nerisassani mamarinerpaasama ilagaat. Appat erisakkat arfineq marluk, qaorteqqasunik suaasalerlugit, uanitsunik, naatsiiianik gulerodinillu akullugit igavakka. Igangaatsiaq. Uuhm... taali. Tikki tipigik, kalaaliminersunni. Nerrivissarpus nerriviup qalia allaqanngitsumik qorsummik olivengrønimik qalipaateqarpoq. Neriffigissallugu mamarunaq.

Maannakkut 29-nik ukioqpunga ullumilu ataasinngorneruvorq, februaarip 23-at, 1987. Paniga nukarleq, Inuk, sisamanik ukioqalerpoq, sulinngiffeqallatsiarpunga neriartoqqusivungalu. Uanga qorsummik kjoleqpunga, inuuissiorraq aappalarujuttumik orange-mik kjoleqartoq angajullequtiga uattulli aamma qorsummik, qaamanerusumilli qalipaatlimmik kjoleqarpoq.

Nerinitssinni eqqissimanartumik nuanneqisumillu misigisaqpunga. Meeqqat illooraat nerriveeqqami sanitsinni nerillutik issiarusuttut, uagut arfineq marluulluta nerrivimmi issiaqatigiippugut. Suli nikuinngitsugut ataatama immiartorfiniti ajassaatiminik kasoriarlugu nikuiippoq, saamiullu tungaani nukarlequtiga issiasoq qiviarpaa, oqarlunilu:

"Ullumikkut Inuk sisamanik ukioqalerluni inuuissiorpoq, nuannaraara aanaalu aggersarneqarsimagatta. Celina... siornaak ku-

jataanut nuunniarlusi aallarassi isumaqarsimagaluarbunga taqoq-qikkallassanasi...”

Nipaa eqqissimarpaloqisoq quersuummertalerpoq soorlu tupeqqajaalluni. Taamatummi nipeqaraangat qiasunngusoq paasi-sarpara. Qiassaminik iioraanerpoq? Qiviarpala isigilerlugulu.

Ataataga Julius, inuk eqqissimasuuvoq, kissalaartoq, qanilaartoq, inoqatiminut paasinnillaqillunilu asannittooq. Meeraalluta ilaatigut amutsivimmi sulisoq, anaanama angerlarsimalluni paarisarsimavaatigut. Sulereernerme kingorna ukiukkut novemberimiit marsimut, aputeqarluni sikugaangat qimminik arfineq marlunnik qimuttulerluni qimussinngikkuni, tukutuuarraq qisummik sanaaq 18 fods angallatgalugu angalasarpoq nerisassatsinnik pinialuluni. Arfiniliinnarnik ukioqarluni anaanani asaqisani toqukkut napparsimalluni qimagummat annaasimavaa. Kingorna meerarsiaasarsimavoq ilaatigullu sumiiffissaartarsimavoq nerisassaartarsimallunilu. Taamaammat oqarfigisarpaatigut imminermisut perussanngitsugut, isumaqarpungalu qasujaalluni sulilluarnermigut inuunitsinni tamatta tunngavilerluarsimagaatigut. Taamaammat ataataga nuannareqaara ataqqillugulu nersorpara.

Maannakkullu annoraalersimavoq tungujortoq taartumik, qalipaataa "eqalussuaq." Immap qalipaataanit ersarinneq kimittunerlu, soorlulusooq immap malisut qasertutut ittumik ilaatigut allaqarluni. Qalipaat kusanaq. Nujai naatsut ilingaarpuit qernivinngitsut, isaasa qalipaataat kigutaarnanit asinganerulaartut qiviarakkit, takuara immersitersimasut.

"Anaana. Aataajuna susoq?"

Angajullequtima Tupârnep, saninni issiasup, isussulluni aatani malugisimallugu apersortoq, ataatama oqaasiisa ilai tusaanngitsoorlugit uterfieqqippakka.

"... aamma inuuneq taamaattariaqarpoq. Ilaqtariimmi inger-laqqissappata, asanninneqartariaqarpoq."

Qiviariarlungalu nangippoq.

"Sisimiunullu uteqqinmissinni tikilluaritsi."

Nerrivimmilu ammalortumi anaanaga, talerpia-tungimini issi-asoq, ataatama asannippalulluni isumaqatigerpalullugu qiviareer-luni ingimmat, erinarsorluni appipoq:

Ullut ilaanni sila
qatsunngaritsillugu
aquserngit ilaat atulernarujoq
nuannaringaartagara

Taama ingerlavunga
kiserlungaaqalunga,
tamanullu tamaanga qinertarpunga
inussamik naalaarlunga.

Asinniilli erseravit
ilukkut nuannaaleqaannga
asasaq asanerpaasaq taannaagavit
uannik asannittutit"

Ataatama tulleerlugu, marluullutik erinarsortut qivialattaarpakka, uangami erinarsuutit alanngaarlugit erinarsorneq suli naluippara.

Oqaaseq nuanneq: "...asasaq asanerpaasaq taannaagavit uannik asannittutit..."

"Kakkammi nuanneq."

Taamatullu ataataga oqarluni killtsisimarpalulluni qiviariarlunga sikiimilaajutigaluni pilerpoq:

"Qujanarlu nerisanut mamartunut," immiartorfinilu tigoriarlugu nangippoq:

"Taassumalugooq skâlia ... kasuutta."

"Uffalu silarsuaq taamak naakkittaatsigaluaqisoq, inuuissior-tunnguaq pilluaqqullugu erinarsorfigilaarniartigu."

Ataataga ingitorlu anaanaga pilerpoq. Anaanaga Kirstine kjole-arpooq aappaluttumik qalipaatilimmik. Saava, sakiata tungaa, annikitsunnguamik naasunik ilusilersorneqarsimalluni pinnersar-neqarsimavoq. Inuup Tupârnallu illooqqatik Elisa Ujarnerlu, sinittarfigisatsinni inip eqqannguaniittumi tukkusussat, pinnguaqatigilereeraat inuuissiortoq Inuk aavara.

Stinamuna meeqqami aqqi, Ujarneq Elisalu, oqaluttuassaqartil-lugit taamatut taaguusersimagai. Ukiut taamannat "ujakkaminik" meerartaarusuvataarnikuulluni, sunaaffa meeqqami ataatassaat naapikkamiuk kiisami meerartaarami siulleg atserpaa Ujarneq.

Ataatattalugooq atiata ilaa Elias nuannarigamiuk taamaattumik panni atserpaa Elisa, ataatarput atsiullugu.

"Inuuissiortoq-aa pilluaqquatsigit qaaqqusaasugut tamakkivil-luta..."

Erinarsuut tamaat naagatsigu anaanaga nikuippoq kiinalu nu-annaarpalulluni qungujulaarluni oqarpoq:

"Nikueriarluta inuuissiortoq inuummersoqqullugu pingasori-arluta huraartorniarta. 1..2..3.. hurra, hurra, hurraa. Kalaallisulu nuann', nuann', nuaann'"

"Ataa, kiammaanna taanna appitat "Ullut ilaanni sila", taalliar-nikuugaa?"

Aperiginni, eqqarsarpaluleruttortoq anaanama ingiarpaa oqar-lunilu:

"Tassaana taanna erinarsuut uagut inuuusukkallarattali nalun-ngisarput, akkaakkusilu atortarnikuuarput. Taamanikkut erinar-sualaarneq katerisimaaraanngatta atortorujussuuarput, imigassar-toqqaapalaarata. Erinarsuutit taalliarineqarsimasut kikkut sanasimaneraat pivallaarneq ajorpagut. Ilaatigut taalliarineqarsimasut allanngulaaginnarlugit atorsinnaasarpagut..."

"Jaakubeersuup naalungaataasiit suna tamaat ilangussoqqaarlugu nassuaanialeqaaq."

Illiarluni anerma Kunuutip anaanarput saamarpalulluni saap-paa, nangillunilu:

"Taanna erinarsuut Celinap apeqqutaa Sisimiormiunit erinar-suutitoqarisoraara, allanimi tusartanngilara. Ana, taamatut oqar-niarsarivit?"

"Ukuasiit. Ataatagaana aperigaluariga," pilerpakka.

"Ajungilaq, taamaanniarallarl!" Ataataga oqartorlu, anaanama aniga Kunuuti akillugu nangippoq:

"Naamik taamaassorinngilara. Taanna erinarsuut kujataanin-ngaanneerunarpooq. Isumaqpungu Henrik Lundiunngikkuni, Höeghimik naggatillip taalliarigaa. Atia nalungikkaluarpala, allaqqasoq takunikuugaluarpara... maannakkorpiaq eqqaasinnaan-gilara..."

Anaanaga taamatut oqartorlu, aniga nangippoq:

"A'aap ajungilarmi."

Anaanarpullu qiviariarlugu nassuaasseqquserpalaarluni piler-poq:

"Qanormiuna nassuiartarialik oqaaseq "asinnilli"?

"Soorlu inuusukkallaratta kanuuna ikaartarfingruakkut inger-laguma ataatarsi ikuuna saamiata tungaaniit, amutsiviup tungaaniit, nuilluni ornillunga aggerpat, tassa asinnit ornillunga nuivoq. Soorlu kananngaanniit imaluunniit ikanngaanniik nusoq. Oqaatsit tamakku tassa ullutsinni atorneerukkumik..."

Anaanatta oqaatsini naagaalu aniga allamik eqqaasaqarusuppa-laavilluni qalluni inussamilu tikia qummoortieriarlugit pilerpoq:

"A'aap. Ajungilaq, qujanaq. Allamulli nuulaariartaaat?"

Taamatut oqariarluni nangippoq:

"Ukiut tallimat matuma siorna Ferti suleqataalu Ole imminnut assortutikujuttaleralaallarmata aamma nuanneqisoq."

Aniga Kunuuti illariaatigaluni issiavissuarmut nerereernitta kingorna ingissimasoq, nangippoq. Qiviarlugu soorlumi kiinaa angusisakujuttoq. Ataatannit angineruinnarpooq, nujai qaamanerul-lutik, isai kajortut qaamasuupput. Qingaa narlusooq. Kiinaa aamma saamarpaluttuuvoq.

Tassaana aniga quiasaartarlunilu pereersunik eqqaasaqariasaar-tartoq, oqaaseqaraangamilu piffissamut aaliangersimaqqinnaar-tumut attuumassuteqartinniartarlugit. Aamma nuannarisqaa nalorsitsaarikujulluni. Ilaatigut arlaanik takorluukkersaarluni oqaaseqaraangat, nuannaartorisqaaara saqqummiussisarmat eqqar-saatigillaqqissaarpalaakkanik. Ilaatigut piviusunngortissallugit ajornakusoorpasikkaluartunik. Isumaga malillugu nunatsinnut tulluussakkanik anguniagassaqqissunik takorluuisarami. Ajoqaaq naalakkersuisunut kommunimulluunniit qineqqusaarneq ajormat. Uanga qinersimassagaluarpara nunatsinnimi ingerlatsisut pitsaa-nerit ilagissagaluarpaat. Imaassisnnaavoq paasisimaga amerlasuut akornanni oqaaseqallaqqippallaaran? Uattulli inunnut allanut im-minut "tuniniallaqippallaangitsoq"? Ammami anerma oqaatsinik kusassaaneq ileqqorivallaannginnamiuk.

Ataataatiga Ferti eqqaariarmagu, eqqarsapallappunga: Aamma sunaana pigaa? Pissangaammerpungalu, soorlumi ullut meeqqagulu ilaqtariittut inooqatigiinnitsinni nuanniiliutigisarsimasagut eqqaanialerai.

"Aneraarsu," sumununa tunngatillugu taamak oqarpit?" aperi-pallappara arlaannik suli oqaqqitsinnagu.

Illariaataa pilerpoq:

"Aappaa EF-imut naaggaartoq appaa EF-mut angertoq. Sisimiormiut Qaqortormiullu naaggaartut. Eqqaamiugullu Aasiamiut, Kangaatsiarmiut, Maniitsormiut, Nuummiullu angerlutik."

Nangipporlu:

"Taamanikkununa taakku suleqatigiit pigikka. Ferti Olelu. Olep, taamanikkut Ferti suleqatigalugu, EF-imut naaggaarsimammat nuannarinagu oqqatikujuttaraa puiunnginnakku."

"Usiuffaana allarujussuarmik eqqaasaqarnialersoq. Tassami taamaappoq!"

Anaanama nipini aaliangersimarpalaarluni nipittulaarlugulu pilerpoq.

"Ullumikkorpiaq ukiut tallimat qaanngiupput EF-imut taasigat-tali. Taamanikkut puiguikkiunnikuura nunarput tamakkerlugu taasisartut 32.000 missaaniittut. Ataatarsi 1930-ummat puiguikki-unniugakkit."

Anaanaga tanngassimaarpalulluni taamatut oqariarluni, paatsuungarpasikkaluarluni quiatsalluni nangippoq:

"Sooraasinuku Ferti Olelu taamaillugit eqqaagitit?"

"Tassamiuna Jaakubeersuup naalungiaa eqqaamallaqqisoq."

Anima, anaanarput suli sammillugu "Jaakubeersuup naalungi-aa"-nik taagorujoorpaa, kaasarfimminiillu allattaaveeqqat qernertut tiguai, nangillunilu.

"Aatama oqartarnera maliinnarlugu oqassaguma..."

Taamatut oqariarluni kigutini sigguminik salittutullusooq ileri-arlugit, oqaaqqissaariiniarsariivillunilusooq pilerpoq:

"Aatama oqartarnera maliinnarlugu, millimeterimik kukkunagit imappa..."

Qungujulluniaasiit ittuulaarpalukkaluarluni tanngassimaarpa-lulluni allattaaveeqqani qernertut quppersiteriarlugit, nangippoq:

"Nunarput tamakkerlugu taamanikkut taasisartut 32.350-iupput taakkunangalu 24.260-it taasiartorsimallutik. 12.620-t naaggaar-put 11.180-illu angerlutik. Taamaalilluni naaggaartut 52%-iullutik."

"Kaar ... Alaaa. Naaggaartut angertullu 1.440-innarmik nik-ingapput. Uuh... Imaluunniit amerlappat? Uangami ulloq taanna aamma eqqaamaqaara pissangagisimaqlugulu." Nangippungalu:

"Taamanikkut marlunngornermi februaarip 23-ani 1982, silagik, seqinnarik. Katersortarfiullu eqqaani EF-imik naaggaartitsiniarlutik

allagartaliussimasaat amerlaneroqalutik. Eqqaamavara taamanikkut uanga aqqarngup eqqaani taasiartorlunga."

Nangippungalu:

"Aamma unnukkut radiokkut, Ana..., ilissinni tamatta tusarnaar-pagut, kingornalu ajugaasimaaqaluta Sofiekkuliarpugut ataataatiga Ferti, Stinalu ilagalugit."

"Taamaappoq, ilami aamma nuannertaqisoq ataatsimuulla-raanngatta. Inuuusuttut meeqqallu isaallutilu aniasut. Usiuffaana taamaaginnarniartoq, sunaaffami aamma inuunerup ilaa taamaat-toqarunnaassammat..."

"Jaakubeersummi illit naalungiariniaraatit meeqqiorsimaner-mik..."

"Ani,asu anaanatta ullormut taamatut taagornera naammakkalarpoq."

Nukkama angajulliup, Stinap, meeqqama illooraasa arnaata, anima anaanatsinnut taamatut taaguinera qatsutilerlugu appiukkaani Kunuutiaasiit isaarutivilluni qungujuinnarpoq, oqarlunilu:

"Oorh..."

Imm. 2

Jaakubeersuaq... Tassaana taamani aanaga inuusukkallarami, allanut naleqqiullugu, angisoorsuusimasoq. Taamaattumik nunaqqaataasa taagulersimagamikku "Jaakubeersuaq."

Aanaga Jaakubiit meeraagallarat illutsinni inimiit iserfigineqarsinnaasumi ineerannguami ineqarpoq. Najugaqatigaarput.

*

Siullerminguna aanama, anaanama ataamatamu angaarsuara kisimmat 1950-imi illuni naammassimmagu illuanut nooqatigisimagaat. Angaarsuarpullu aappaqalerluni meerartaarmat anganguakkut meerartaqaratik kisimiimmata januarip aappaanni 1953-imi nuuffigisimagaat. Ataatagalu taassuma kingorna nammineq illussatsinnik sanalluni aallartissimavoq. Ukirolu taanna qisuk nappaqut ikkuteeqqaarsimavaa aprilip 19-ianni. Illorpullu naammassimmat augustip 24-an, 1953, angajullersarput aniga Kunuuti inunngoreersoq, iserterfigaat. Aanaga nooqataavoq, taamanikkullu immikkut ineqanngilaq.

Taamani illorput aappaluttumik qalipaateqarluni qisummik sanaajuvoq, igalaavi tungujortunik qalipaateqarlutik. Eqqatsiniittut illut assiginngitsunik qalipaateqartiterput, soorlu anaasaat, tungujortut, qorsuit, ilai qaamanerullutiluuniit taarnerit. Illuttalua kerpiariittooq tungujortumik qaamasumik qalipaateqarpoq.

Isikkivippit inip igalaavagut qiviaraangatta ammut sissap tungaanut imarsuup tungujortup qilaallu tungutsoriip tungaanut isikkiveqarpugut. Igaffimmillu silammut qummut qiviaraangatta avani qaqqarsuaq takusinnaavarput.

Isaarissakkut iserfigisarparput paarliarannguaq aappaluttoq taartumik allungiartorfilik. Tassani paarliarannguup saamiata tungaaniippoq matu, tassaniipporlu anartarfik igittagaq, inuup ataatsip isersimaffigisinnaasaa.

Paarliarannguaq ingerlaannaq torsuusamut isertarpugut. Pingasunillu alloriarutta qaavatigut atisagut nivinngarsinnaasarpagut. Torsuusamit takusinnaavagut matut allat marluk.

Torsuusap saamiata tungaaniippoq imeqarippit tanki saminneq qasertoq sisamanik niululik imertarluta immertagarpus.

Ataatama sanaava. Allornerup ataatsip missaanik silissuseqarpoq qummullu allornerit pingasut missaanik portussuseqarluni. Tankip ataaniippoq kuuffik qipisartoq, tassanngaannit imeq kuutsittarparput. Tankip eqqannguani saamiata tungaani igaffik ippoq, talerpialtu tungaaniilluni inimut matu.

Igaffik ataatsimoorfigisarparput, suliffigisarlugulu.

Igaffitta iigaa tungujortumik qaamasumik qalipaateqarpoq. Nooqqaaratta matup tunuaniippoq kissarsuut aamarsuarnik, issunik qisunnillu qisuttortagaq, anaanama aanamalu igaffigisartagaat. Kanngussamik ruujorimik sinna illersuutitalik. Ataatama amutsivimmi ilinniartuulluni 50 kr.-nik akilerlugu pisiarisimasa. Kissarsuutip qulaani manisiveerannguaqarpoq. Atisat, alersit, allarutit allallu masattut nivinngarfigisartagaat. Taannalu kissarsuut 1963-imi inaallagissamoortumik taarsersimavaat igalaallu saamiata tungaanut nuullugu.

Nerriviusap saniagut aamma nerriveqarpoq takilaartumik qisummik, qaqortuusumik. Ataatama sanaava. Kingorna aamma qalerisarpaq nerriuviup qalia plastikkiusoq naasut sikkersorpassuunik allalik. Tassani tamatta nerisarpugut. Iikkami assilissat kipparrisut marrarnik sanaat qalipakkat mikisut nivingapput, ilaatigut assiliartaraat: Kalaallit Nunaat, arnaq puisimik pilattoq, timmissat imaanilu uumasut allallu.

Anaanama iganerusarpai ataatama angallatinik qimussinillu pisarisartagai neqit, soorlu appat, mitit, appaliarsuit, aqissit, pui-sip tuttullu neqaat. Aalisakkani pisarisartagaani nerinerusarpagut saarulliit, eqaluit ilaatigullu nipisat. Nipisat, aanama ooqanngitsut mamarimmagit. Ilaatigut aalisartunit piniartunillu pisarisinnaasarpaat ataatama pisarisinnaanngisai soorlu nataarnat, qalerallit, arferup aarrullu neqai. Nerisassat taakku amerlanertigut suaasaler-lugut nerisarpagut. Aammami mamaqigamik.

Quartorsinnaasarpagut aalisakkat, aarrup puisillu neqai. Aamma saarulliit panertut puisip orsulerlugit nerisarpagut. Soorlu aamma saarulliit ukiukkut nivingatinnikut qeritarisanik taasartakkagut. Taakkua aamma puisip orsulerlugit nerisarpagut. Aanamalu mamarilluagai tassaapput paqqaartuliat, tassa saarulliit tisatas paninngitsut uninngatilaariarlugit patitsitat, igallugit tipaartun-ngrlugit aanama igasartagai. Uagut nipoqqaaluttunik taasarpagut, puisip orsuanik orsulerlugit aamma nerisarpagut. Aalisakkat paner-

tut saniatigut tuttut panertut aamma nerisarpagut. Uuhm, tassa tamarmik mamartat.

Qaqutigut siatartortarpugut. Ilaquttatsinni inuuissiortoqartillugu nalliuutuniluunniit anaanakkut nerartoqqusigaangamik, anaanaga tuttup neqaanik aqissinilluunniit siatsisarpoq, neqitor tarpugullu naatsialerlugu miseralerlugu.

Ataatama pisaavanik nerinngikkaangatta ilaannikkut sago-tortarpugut. Igamut aamma angisuumut anaanama taakkua sanasarpai seqquluttuaraqanngikkaanngamik paarnarsuarnik akullit. Tungusunnialaarlutik mamartaqaat.

Ilaannikkut aanaga kulumpaliortarpoq. Qajuusat seqquluttu ralerlugit naqittiarlugit ammalortunngortierarlugillu imermut uuttaramigit. Taava qajua qujuusanik kinertilaartarpa, puugut tamillu itisuumik puugutserluta kuluppatorpugut kinertumik qajulerlugit. Uhm, tassa mamat. Qallunaamerengit nerisassat soorlu neqit ilaallu ilanggullugit, pisiniarfinni pisiassat qaqtigorujussuaq nerisarpagut. Tamakkuningga pisissallutik angajoqqaakka akissa qarpiartannginnamik.

Nerileraangatta aanaga nerriviup isuani issiasarpoq, siulliulluni lu nerisassaminik tigusereeraangat uagut aatsaat tigusisinnaanngortarpugut. Amerlanertigulli anaanama puuguttatsinnut ataasiakkaar luta nerisassatsinnik tunisarpaatigut.

Ataatagalu nerriviup isuata illuatungaani issiasarpoq. Nerigaa ngami uagutsinnit arriinnerusumik nerisarpoq, nerisani peqqissaarullugit tamualluarlugit nerisaramigit. Nerisorlu isigigaangakku nerisagut assigikkaluit, nerisai assut mamarunartittarpakka.

Nerinitta nalaani uutsivimmiittunik mamarunartitatsinnik ilaa tigut nammineq tigusiniaraangatta aanama niaqquminik nangartartpaatigut oqarluni:

”Meeqqat qarngi sianinngillat!”

Taamatut oqariarluni allamik tunisinhaasarpaatigut, namminer lu kingorna uanga qatanngutimaluunniit arlaata uutsivimmiit tigorusussimasaraluat tigoriarlugu nerisarpaa. Kingorna paasinikuura oqaaseq taanna qanoq isumaqarnersoq. Sunaaffa nammineq mamarunartitani tiguleraangatsigu nerinnginnerus sagatsigit taamatut oqartartoq ilaatigut imatut isumalimmik: Meeqqat mamartunik siamigisaqanngillat, imaluunniit meeqqat qanii sianigisaqangillat, imaluunniit meeqqat qaniisa naluaat suna

mamarnerunersoq, imaluunniit meeqqat mamartut nalugamikkit sussa nerinagit.

Uagut meeqqat arfineq marluulluta akileriilluta tattoqutipajaarluta issiasarpugut, issiavik qisuk takisooq ataatama sanaava issiav galugu.

Nerinitssinni anaanaga nerisassanik nerlersuinermini nikor fanerusarpoq, ilaatiqullu nerriviusaq nerriviliullugu nikuilluni nerisarluni.

Meeraanitsinni igaffik aamma uffarfigisarparput. Anaanaga iga mut angisuumut imermik kissaareeraangami baaliarsuaq savimineq qasertoq immertarpaa, tassungalu ikilluta natermut pilluta uffartarpugut.

Taannalu baaliarsuaq anaanama aamma igaffimmi atisatsinnik errorsivigisarpaa. Nukappiaqqat silami pinnguannngikkaangamik ataatarput ilagigaat, uagut niviarsiaqqat anaanarput asaasoq, erruisoq imaluunniit errorsisoq ikiorttarparput. Errorsigaangamilu imeq nillertoq atortaramiuk ilaatigut nillerluni assaalernartaqaaq.

Tassa igaffik taamak atortarpoq.

Taava ini ... Aah, usi ... Inimut isertinnani torsuusap talerpiata tungaani qalianut sinittarfitsinnut sivingasunik majuartarfefarpoq. Sinittarfik ini ataaseq, tamatta siniffigisartagarput. 1962-imu marlunnik initaqlersoq. Tamarmillu qaqortumik qalipaateqarput. Inip aappaa anaanama ataatamalu sinittarfigaat. Inillu aappaa qatanngutigiit tamatta sinittarfigaarp. Aanaga ataani ineerartaamini sinittalerpoq.

Siniffimmi marlukkaarluta sinittarpugut. Uanga angajora Mar grethe tutikkaangakku qasertumik qalipaatilinnik sinnguseqartartunga, angajora qaqortunik qalipaatilinnik sinnguseqartarpoq.

Taavalu ini, qaqortumik aamma qalipaatilik. Ikkap ilaa tapete qarpoq ilaatigut sungaartunik aappalarujuttunillu naasut sikkersu inik angissunik allalimmik.

Ini ilaqtariit isersimaarfifisarparput, iseraannilu saamiata tungaaniippoq kissarsuussuaq uuliatortoq. Taassuma illorput tamaat kiassartarpa. Kissarsuussuup talerpiata tungaaniippoq matu, tasanipporlu ineeraq – aanama inaa. Tassa taanna eqqaarusullugu.

Kissarsuussuup ungasinngisaani ammalortumik guldtitut ittumik kajungajattumik qalia qalipaatilimmik nerriveqarpoq, niutai tungujortunik immap itisuup qalipaataatut ittumik qalipaatillit.

Issiavii annoraaminernik qaortumik aappaluttunik qorsunnillu qalipaatigissunik qallerneqarsimapput.

Inip ilaani issiavissuaqarpoq initunngitsumik pingasuuttaria-mik, kiisalu ataasiittarissanik marlunnik, nerriveeraqarlunilu angin-gitsumik. Aamma sanileriinnik marlunnik iikkamut kikiatanik ilitsiveqarpoq reolinik. Taakku ilitsiviit aamma parnaartartumik ilitsiveqarput. Taakkunani ilitsivinni assilissat tamarmik ilisarnar-toqarput, ilaqtuttatta assingi nivingagamik.

Anama tullusimaarluni assit ilai, ilisaatillu allat, suminngaanniit pissarsiarineqarsimanersut oqaluttuarisarpai.

Anama ineeranngua, iserlugu tikka soorlu puisip amiata panerti-tap tikkanut assingusumik tipeqalaartarlunilu naasuutaasa sikker-suisa tikkinik aamma tipeqartartoq. Naasuutaasa ilaat qanilligaanni tipiginnerat naamasinaasarpa.

Anama inaanut iserluni, matup eqqannguaniippoq talerpiata tungaani ilisivinnguaq pingasunik amusarialik, qaortumik anno-raaminermik, nerriviup qalianik qallerneqarsimasoq, portusuunik niulilik. Taassumalu qulaa-tungaani iikkami ilitsiveeraqarpoq, pingasunik ilitsivilimmik aamma qaortumik qalipaatilimmik. Tassaniippullu marrarnik saanernillu sanaat, uumasuaqqat assigiin-gitsut soorlu aaveq, aassisuartut isikkulik (drage) soorlu inuk qul-lugissatut isikkulik. Ilisiviup kingorna iigaata qeqqaniippit igalaat, igalaallu saavini naasorpassuaqarpoq sikkersulinnik.

Saamiata tungaaniippoq siniffia qaortoq.

Oqorutai tamarmik mitip meqquinik immerneqarnikuupput. Madrassip qaavagut akisersuarnik pingasunik allequataqartar-poq, allallu akisersuit marluk akiserisarlugit. Qipia angisuujuvoq oqimaallunilu. Anaanaga oqarnikuovoq, aanarput utoqqaagami maavaartumi sinittartoq.

Siniffiata qulaaniippoq, ilitsivinguaq aappaluttoq taartoq, pigisaminik assigiinngitsunik ilitsivia. Siniffiup kiluata tungaaniip-poq ilisivissuaq portusooq qorsuk. Taanna matoqarpoq mar-lunnik, aappaan nivingaavittalimmut, aappalu ilitsivittalimmut. Toqqorleraakkaangatta taassuma nivinngaaviisivianut ilaatigut toqqortarpunga. Nuannarisara. Atisat nivingasut akornannut. Tikka nuannarisarakku, ipiippaluttoq, soorlu qisussunnillunilu errortarsunnittartoq. Iigaani assiliaatai annaassisunnguup assingi ersippit, aammalu ilitsiviit qaavini ilisaateqarpoq assinik ilaqtariit uagut assitsinnik.

*

Aanaga pualalaarpoq. Kiinaa ammalungajattoq qingaa saneraaniit napasutut ippoq, isigilluartarsimavara ataatamami qingaaniit allaanerungaatsiarami. Nujai gernertuugaluarlutik qiniik qallers-mapput aammami 1894-imili inunngorami.